ชินสยามวารศัพท์

CHINO SIAMESE DAILY NEWS.

新聞 暹羅

BANGKOK.

ฉบับ ที่ ๑๗๙ จีนในสยามวารศัพท์ ได้ตราสินแล้ว เลขที่ ๒๔ 日五月一十年七四民國暹羅 วัน อังคาร ที่ ๕ พฤศจิกายน พระพุทธศักราช ๒๔๖๑

ห้าง ยี่ยา มากูจี สี่แยก วัดตึก กรุงเทพ ฯ ไทรศัพท์ ๒๓๖๒ สาขา อยู่ที่ หลังวังบูรพา กรุงเทพ ฯ ไทรศัพท์ ๕๕๗

โอสถ ยินตัน

คุณพิเศษของ ยายินตัง

เมื่อรับทาน อาหาร แล้วทุก มื้อไป ควรรับทาน ยิน ตัง เสียบ้าง เพราะ เปน ยาย่อย อาหาร แล แก้ ท้อง ริ้น ท้อง ดี ทา เปรียบไม่ได้ ใน สถาน ใด เกิด โรค ลัญจรอาคิดกัน ได้ แลท่านจะไปเยี่ยมคนไข้ ใน สถาน ที่ นั้น อย่า ได้ ลืม เอา ยา ยิน ตัง ติด ตัวไป ด้วย จะได้ พ้น พยาภัยอันร้าย นั้น เพราะว่า ยา ยินตังอาจแก้ ได้ อย่างรวดเร็ว เข้า เครื่องหอม ๆ มีราคา ทั้ง นั้น เมื่อท่านรับทานแต่เพียง ๒—๑ เม็ดท่านั้น ก็ จะ รู้ สึก หอมชื่นใจทันที อม ให้ ปาก หอม ก็ ดี นัก เพราะ ว่า กลิ่น ยา ยินตัง นี้หอม แล ทำ ให้ เสียง โปร่ง ใส ด้วย เมื่อสูบบุหรี่ จงรับทานสัก๒—๑ เม็ด เท่านั้น ก็ พอจะทำให้ รสบุหรี่หอมหวานกับทั้งแก้ เมาบุหรี่ ด้วย เมื่อ รับทานเครื่อง ดื่ม แล้ว จงรับทาน ยินตัง สัก ๑๐ หรือ ๒๐ เม็ดก็ ไม่เมาและไม่ปวดศีรษะ ท่านผู้ใหญ่ ควร ให้ บุตร์ หญิงและบุตร์ ชายของท่านซึ่ง ยัง เปนนัก เรียน อยู่ รับทานยานี้ เสีย บ้าง เพราะว่า ยารนาน นี้อาจรู้กำลัง ความ รู้การ เล่า เรียนและทำให้ สมอง ของนักเรียนดี ขึ้นด้วย เด็ก นักเรียนให้รับทานแต่ มื้อเช้ามื้อเดียว ทุก วัน ไป มื้อ ละ ๒ หรือ ๑ เม็ด

ห้างยี ยา มา กู จี แอนโก

สี่แยกวัดตึก กรุงเทพ ฯ ไทรศัพท์ ๒๓๖๒

สาขา หลังวังบูรภา ไทรศัพท์ ๕๕๗

เหล้าเบียกิริน ที่จะต้ม กลั่นกัด ชนิดนี้ได้มีชื่อเสียง ทำโดยความสอาด โด่งดัง มานานแล้ว เรียบร้อย จน ถึง ในประเทศทิศตวัน กระ ทรวง วัง ของ ออกรบทั้งได้ดัง ประ เทศ ยี่ปุ่น รับ โรงทำใหญ่กว้าง เอง ว่า เปน เหล้า ขวางกว่าบริษัทอื่น เบียชนิดที่ดีกว่าเบี ทั้งหมด และ วิธี อย่างอื่นโดยแท้ ๆ แลทั้งกระทรวงนี้ยัง ต้องรับขาดตัดตอนเมื่อมีการเลี้ยงข้าราชการชั้นผู้ใหญ่ ผู้น้อย แล้วก็ต้อง ใช้เหล้าเบียชนิดตามที่กล่าวเสมอมาจน ทั่วทุกวันนี้

เชิญ ท่านทั้งหลายลองรับ ทานดูบ้างคงจะครว มพอใจท่านมากเปนแน่

BEST JAPANESE SOY

ตรา ลูกโลก

品質精撰香味佳良 地球印日本頂上醬油

อย่างดีที่สุด

BOTTLED BY G.YAMAGUCHI & Co.

TOKYO JAPAN

น้ำปลา ยี่ปุ่นอย่างดี ตราลูกโลก

น้ำปลา ยี่ปุ่ชนิดตรา ลูกโลก นี้ เปนอย่างดีกว่าน้ำปลา อื่น ๆ ทั้งหมด เพราะ น้ำ ปลายี่ปุ่น มีหลาย อย่าง ขอ ท่านทั้งหลาย ที่จะซื้อ รับประ ทาน เชิญ จำเครื่องหมาย สำคัญ คือ ตรา ลูกโลก นี้เอง เปนอย่าง แท้ ท่านทั้งหลายเมื่อรับทาน อาหาร คงชอบ สิ่งที่มี รสอร่อย ไม่ใช่หรือ เห็นว่าคง จะชอบ รับประทาน สิ่งที่มี รสอร่อย ถ้าเปน เช่นนี้ท่าน ควร ใช้ น้ำ ปลายี่ปุ่น อย่างนี้ ใส่ในอาหาร ต่าง ๆ รับประลองดู ท่านจะ รู้สึก ว่ามีรส อร่อย มาก กว่า ใช้ น้ำปลา อย่างอื่น เพราะ น้ำปลา อย่างนี้ มีรส หวาน น่ารับประทานที่ สุด ควรจะ มีติดบ้านไว้ อย่า ให้ ขาดได้

มีจำหน่ายที่ ห้างยี่ยามากูจีแอนโก สี่แยกวัดตึก กรุงเทพ ฯ ไทรศัพท์ ๒๓๖๒ สาขา หลังวัง บูรภา ไทรศัพท์ ๕๕๗

โดยได้รับพระบรมราชานุญาต จาก พระบาทสมเด็จ พระจ้าอยู่ หัว

โดยได้ รับพระ บรม ราชานุญาต จาก สม เด็จ พระสันปี หลวง

ห้าง เอส.เอ. บี

ข้าพเจ้าขอแจ้งความให้ ท่านทราบว่า ข้าพเจ้า มี ขวด ใส่ น้ำ ร้อน น้ำ เย็น ชื่อ "ไอซี่ฮอค" หลาย ชนิด ขนาด เล็ก และใหญ่ ขวดใส่ น้ำ ร้อน น้ำ เย็น ไอซี่ฮอคนี้ อาจจะ เก็บ น้ำ ร้อนได้ ถึง ๒๔ ชั่วโมงพิกา และ น้ำ เย็น ได้ ถึง ๓ วัน จำหน่าย โดย ราคา ย่อม เยาว์ มาก

ห้าง เอส.เอ. บี

เครื่อง ยนตร์ ติด ท้าย เรือ

ที่ ห้าง เทพนคร พานิช มี จำหน่าย อยู่ ไม่ กี่ เครื่อง เปน ชนิด "เค" แล "เบ็บจุน" จะ ขาย โดย ราคา ถูก ที่ สุด ถ้า ท่าน จะ ซื้อ เครื่อง ชนิด นี้ เล่น ใน ฤดู น้ำ นี้แล้ว ขอ ได้ โปรด อย่า ลืม มา ถาม ที่ ห้าง นี้ ก่อน จึง จะ ซื้อได้ ราคา ถูก เครื่อง เหล่า นี้ มี ใช้ อยู่ ตก ตื่น คงไม่ มี ปัญหา ว่า ใช้ ได้ ดี เพียงใด

บริษัทเทพนครพานิช

มุม ถนน สี่ พระยา

ไทรศัพท์ที่ ๑๕๗

ยาง ดัน ลบ

ยาง ดันลบ เปนยาง ที่ มี ชื่อ เสียง ทั่ว โลก บัดนี้ได้ มอบ ให้ ห้างเทพนคร พานิชเปนเอเยนต์แต่ผู้ เดียวในกรุง สยาม ขอเชิญท่านรับไปขายส่งมา กระทำความ ตกลงเสียโดยเร็ว จะ คิดราคา อย่างต่ำ ที่สุด

ห้าง เทพนครพานิช (บริษัทยา สูบสยาม) ตรง หลัก รถราง สพาน เหล็กล่าง

ไทรศัพท์ที่ ๑๕๗

จีนโนสยามวารศัพท์

วัน ที่ ๕ พฤศจิกายน พระพุทธ ศักราช ๒๔๖๓
วัน อังคาร ขึ้น ๒ ค่ำ เดือน ๑๒ ปีมะเมีย
สัมฤทธิศก จุลศักราช ๑๒๘๐

ข่าว กรุง เทพ ฯ

วันนี้ เปลี่ยน แจ้ง ความ ใหม่

๑ พัศดุอุษะมะยนตร

๒ ห้าง สยาม ตรี เพ็ศร์ ,

๓ โรงหนัง พัฒนากร, สาธร

เชิญ ท่าน พลิก ดูแพนก แจ้ง ความ

กะฐิน ทาน

ที่ มี ใน วัน อาทิตย์ ที่ ๓

ด้วย วัน อาทิตย์ ที่ ๓ เดือน นี้ เป่น วัน ครึก ครื้น ใน หมู่ สมาคม แห่ง ชน ทุก ชั้น ที่ไป ทอด กะฐิน ถ้า พูด ถึง ทาง รถ มารถ แล้ว กะฐิน เรี่ย ราย ของ ข้าราชการ กระทรวง ยุติธรรม มี เจ้าน่าที่ ศาล แพ่ง ที่ ๒ เป่น หัว น่า วิ่ง เต้น เหนื่อย มากกว่า เพื่อน ได้ ทอด กะฐิน ที่ วัด สร้อย ทอง โดย บระมวน เรือ ยนต์ แล เรือ กลไฟ หลาย สิบ ลำ นัย ว่า พระวัด นั้น ทุก รูป ได้รับไทย ธรรม อย่างน่า ปลื้ม ใจ เรา ขอ โมทนา ต่อ กุศล ทาน มัย นี้ ด้วย

นอก จาก มี ผู้คน ไป ใน งาน นั้น มาก หลาย และ เรือ ที่ แห่ ก็ แต่ง หรู หรา แล้ว ยังมี การ แข่ง เรือ ด้วย จน ตลอด เวลา

อนึ่ง ใน วัน นี้ ตามท้อง แม่ น้ำมีแห่ กะฐิน ชะเลยศักดิ์ แล กะฐินพระราชทานเหมือน ว่า นัด กันไป ทำ บุญ บาง รายก็ มีเครื่อง ดน ตรี แล แตร วง บรรเลง มี ลคร มี ลำตัด เล่น ไป ตลอด ทาง จน กระทั่ง ถึง วัด ที่ พูด นี้ จำเภาะ การ ทอด กะฐิน ทาง บน ตั้ง แต่ กรุงเทพ พระมหานคร จน ถึง เขตร เมือง ประ ทุม ธานี ใน มณฑล กรุง กา เท่า นั้น ส่วน ทาง ต่าง ๆ ตั้ง แต่ บาง ลำภู ต่าง ไป เขา ว่า มี แห่ กะฐิน หลาย ราย คล้าย กัน เพราะ เปน วัน อาทิตย์ ผู้คน อยุด งาน ตาม ปรกติ กาล

ตอบ นาง ลำดวน

เรา ได้ รับ จดหมาย ของ ผู้ ที่ เซ็น นามว่า นาง ลำดวน บ้าน เลข ที่ ๓๖๒—๓๖๔ เชิง สะพาน บ้าน เขมร หลัง ห้อง แถว ทาสี แดง ริม ถนน หลวง ขอ ให้ เรา ลง ข่าว บอก เล่า ให้ คน รู้ ทั่ว กัน ว่า ที่ บ้าน นั้น มี ยา ชื่อ "จักระวาฬ ฟ้า ครอบ" นัยว่าแก้ ไข้ หวัด ใหญ่ อิเศษ นัก แต่เจ้าของยา จะจำหน่าย ราคา ย่อม เยาว์ หา ใช่ แจก ให้ เปน ทาน ไม่ แต่ เรา เห็นว่า ยา ขนานนี้ มีผู้ ทำ ข ย กันหลาย ราย แล้ว ส่วน สัด ของ เครื่อง ยา ที่ บรุง ขึ้น นั้น จะ ต่าง กัน หรือ มี คุณ ประ พฤติ อย่าง ไร เรา ไม่ รับ รอง เพราะ [illegible] ใช่ แพทย์

ใกล้ บ้านเราเขาชาลงแล้ว

มี ข่าว มา จาก เมือง บีนัง แล เมือง ปีรัก ของ อังกฤษ ลง วัน ที่ ๑ เดือน นี้ ว่า จำนวน ผู้ ที่ ตาย เพราะ เปน ไข้ หวัด ใหญ่ น้อย ลง

เสนาศึกษาเล่ม ๓

ด้วย เจ้า น่า ที่ กรม ยุทธ ศึกษา ทหาร บก มี ความ เอื้อ เฟื้อ ส่ง หนังสือ เสนาศึกษา เล่ม ๓ ประจำ เดือน ตุลาคม ตอน ที่ ๑๐ มา ให้ เปนสมบัติ ห้องสมุด โรงพิมพ์ เรา ๑ เล่ม ผู้ จัดการ ได้รับ ไว้ด้วย ความ ขอบใจ แล้ว

หนังสือ เสนาศึกษา เล่ม นี้ มี เรื่อง เกี่ยว กับ การ มหายุทธ สงคราม แล เรื่อง อ่าน เกิด สติ ปัญญา หลาย เรื่อง ส่วน อีกเรื่อง หนึ่ง นั้น ผู้ เรียนข่าว นี้ ชอบใจมาก คือเล่า ถึงคน เมือง ลาวใน มณฑล ร้อยเอ็ด เพราะ ผู้ เรียนข่าว เปนผู้ เคยไปอยู่ ใน มณฑล อุบล แล ร้อยเอ็ด มา แต่ ก่อน ร.ศ. ๑๑๙ เห็น ว่า ผู้ แต่ง ๆ ดี พอใช้ สำหรับ เรื่อง ลาวโดย สังเขป

ตาย โดย ไม่ รู้ ตัว

เมื่อ วัน ที่ ๑ เดือน นี้ ความ เคราะห์ ร้าย ได้ บังเกิด ขึ้น แก่ ครอบ ครัว ๑ เจ้า บ้าน ชื่อ นาย พ่วง เรือน อยู่ ติด กำแพง ข้าง ศิริราช พยาบาล จังหวัด ธนบุรี โดย กำแพง นั้นพัง ลงมา ทับเรือน ชายหนุ่ม บุตร นายพ่วง นอน หลับ ถูก กำแพง ทับ ตาย ตัว นาย พ่วง กับ คน อื่น อีก ๕—๖ คน ถูก บาด เจ็บ ตาม มาก แล น้อย

เรือเข้ามาแลออกไป

เรือเข้า

วันที่ ๔ เรือ เด่นสมุท มาจาก สิงคโปร์
,, ๔ ,, ปีนสมุท ,, ,,
,, ๕ ,, ซินลี ,, ,,

เรือออก

วันที่ ๕ เรือ โรฟูมารู ออกไป ฮ่องกง
,, ๖ ,, จุฑาธุช ,, จันทบุรี
,, ๖ ,, ดูเจา ,, ฮ่องกงซัวเถา

ช่วยงาน พระราช สงคราม

พวก เรา อัน เปน พลเรือน มี ความ จงรัก ภักดี ต่อ รัฐบาล แห่ง พระบาท สมเด็จ พระเจ้า อยู่หัว จะ ช่วย งาน พระราช สงคราม โดย ทาง บริจาค ทรัพย์ ตาม สติ กำลัง ให้ แก่ กอง ทหาร ผู้ องอาจ ของ เรา หรือ จะ ซื้อ สิ่ง ของที่กองทหาร ต้องประสงค์ ก็ได้ ประโยชน์ เท่า กัน ตัว อย่าง ข้าง ล่าง นี้ เขา ช่วย ทหาร เมื่อ เรือ ๆ นี้ เอง

๑ ชาว อิศาเลีย ที่ อยู่ ใน กรุง เทพ ฯ บริจาค เงิน รวม ๑๖๕ บาท สำหรับ ซื้อ บุหรี่ ไทย ๗๓,๐๐๐ มวน

๒ นางสาว โสม มานะพันธุ์ ครู โรง เรียน สัตรี วิทยา ให้ บุหรี่ ไทย ๑,๕๐๐ มวน เพื่อ กระทรวง กระลาโหม ส่ง ไป แจก จ่าย แก่ ทหาร ที่ ไป งาน พระราช สงครามใน ประ เทศ ยุโรป

รายงานคนเจ็บแลคนตาย

วัน นี้ เวลาบ่าย เราได้ รับ รายงาน คนเจ็บ แล คน ตาย ด้วย โรค ไข้ หวัดใหญ่ ตาม หัว เมือง มณฑล ต่าง ๆ จาก กรม ประชาภิบาล กระทรวง มหาดไทย รู้ สึก ขอบใจ เจ้ากรม ประชาภิบาล มาก ใน วัน พรุ่ง นี้ เรา จะ ลง สู่ ท่าน ผู้ อ่าน เพราะ วัน นี้ น่า กระดาด ไม่ พอ จะ ลง เรื่องนั้น ให้ จบ ได้.

จะออกไปวันที่ ๕

ด้วย ข่าว เพลิง ไหม้ ตอน ระวาง หัว เรือ โรฟูมา รูทีบ ริษัท เรือ เมล์ จีน สยาม เรา มา จาก ยี่ปุ่น ที่เรา ลงเมื่อ วานนี้ และ เราพูด ว่าเสีย หายไม่ มากนักนั้น เรือลำนี้จะออก จาก กรุงเทพ ฯ ไปยัง เมือง ฮ่อง กงใน วันที่ ๕ ตาม กำหนด ในข่าว เรือ เข้ามา และ ออก ไปที่เรา ลงวันนี้

ส่ง เหรียญ สลึง

เมื่อ ปลาย เดือน ก่อนนี้ กระ ทรวง พระ คลัง มหาสมบัติ ได้ ให้ พระ อุบล ฯ คุม เงิน เหรียญ ตรา ชนิด เหรียญ ๒ สลึง แล ๑ สลึง รวม กัน สาม หมื่น บาท ไปส่ง ยังมณ ฑล กรุงเก่าโดย ทางรถไฟ สำหรับ ให้ชาวมณ ฑล นั้น ใช้ สรอย แลก เปลี่ยน ต่อไป

แจ้งความเรื่องลูกจ้าง

สำนัก งาน นาย น่าลูก จ้าง ตั้ง อยู่ ที่ ห้าง รัตน มา ลา สี แยก ถนน พาหุรัตน กรุง เทพ ฯ ขอโปรด บอก ให้ ทั่ว ๆ กัน ด้วยใน เวลานี้ มีหญิง ที่ต้อง การ เปนลูกจ้างได้ มาจดชื่อเบียร ยัง สำนัก งาน นี้แล้ว แต่ยังหาพอเพียงที่จะ จ่าย ให้ กับผู้ จ้าง ไม่ เพราะ ผู้ จ้าง มีจำ นวน มาก กว่า ผู้ มา จด ชื่อเบียร เปน ลูก จ้าง ของ สำนักงาน นี้ เพราะ ฉนั้น สำนัก งาน นี้ ขอ ประ กาศ ว่า ถ้าหญิง คนใดต้องการ จะหา งาน ทำเปน ลูก จ้าง ยังไม่ได้ จด ชื่อเบียร ขอโปรด รีบมา จดชื่อเบียร เสียโดย เร็ว เพื่อ สำนักงาน นี้ จะได้ จัดการงานให้ ทำตามความ ประ สงค์ ผู้ จ้าง ที่ต้อง การ ลูกจ้าง มากที่ สุด มี ๓ ประ เภท ๆ ที่ ๑ แม่ ครัว ทำกับเข้า ไทย ได้ ปาน กลาง หรือ ดี ประเภท ที่ ๒ ลูกจ้างที่รับใช้การงานต่าง ๆ เช่นซักฟอกเสื้อ รีดเสื้อ ผ้า เก็บกวาด ประเภท ที่ ๓ เลี้ยง เด็ก ลูกจ้าง ต้องกินอยู่ หลับ นอนที่ บ้าน ผู้ จ้าง ด้วย ในจำนวน ๓ ประเภท นี้มี ผู้ จ้าง ต้อง การ มาก ถ้าผู้ใด มี วิชา ใน ๓ ประ เภทนี้ แล้ว เมื่อ ทราบ แล้วขอ รีบมา จดชื่อเบียร ยัง สำนักงาน นี้โดยเร็ว สำนักงานนี้จะหา งาน ให้ ได้ ทำอย่าง เร็วที่สุด และจะได้ เงินเดือนดี ด้วย สำนักงาน นี้ตั้ง ไว้ช่วย เหลือ เพื่อน มนุษย์ เท่านั้น ไม่ได้ หวัง ต่อประโยชน์ จาก ลูก จ้าง ผู้มา ของาน ทำ ฤๅ ผู้มาหา ลง ขอ ลูกจ้าง แต่ อย่าง ใดเลย

นาย ซุ่นไช้ ห้าง รัตนมาลา
ผู้อำนวะ การ

ค่อย เบา มือลง หน่อย

ด้วย บ่อนเบี้ย เล่น การ พนัน หลาย อย่าง และ เล่น กันเปิด เผยก็ มีเล่น ซ่อน หน้าก็ มาก ที่ตำบล หมู่ บ้าน สาวลา นา เกลือ จังหวัด สมุทปราการ เวลา เดือนเศษ มา แล้ว ค่อย เบา มือ ลงหน่อย เขา ว่า เปน เพราะ เลือ การ พนัน (นาย บ่อน) ที่เปน กำนันคน เดียว ตายไป ลูกน้องก็เลย รักจนหยอง กลัวถูก จับ เขาว่ากำนัน ผู้ ที่ตาย นี้ ไม่เคยเปนคน กว้าง ขวาง มี เงิน ทอง บ้าน ช่อง ใหญ่โต ผู้คน ในหมู่ บ้านเกรงใจ แกเท่านั้น แม้ เจ้า เจ้าทุ่ง เจ้าท่า และพระ ภูมิ เจ้าที่ก็เกรง ใจแก เหมือนกัน พอดีพอ ร้าย ไม่ทำ โทษแกเลย ชาว บ้าน นั้น พูด ว่าตั้ง แต่ คากำนันคนนั้นตาย มา จนตราบ เท่า วันนี้ เรา ไม่เห็น บ้านไหน รักของ บน หลัง คา บ้าน เหมือน คราว ที่กำ นัน คนนั้นยัง มีชีวิต อยู่ ของ ที่รัก บนหลัง คา เปน เครื่อง อา ณัติ ขวน ขา เข้า ไป เล่น การ พนัน ซึ่ง เคย มีข่าว ปรากฏ ในหนังสือ พิมพ์ มาแต่ก่อน หลาย หน แล้ว เรื่องนี้เรา หาได้ กล่าว ขวัญ คนตาย แท้ จริงเราก็หา รู้จัก ตัวตน ชุดนี้ แม้แต่ คนเดียว อย่างไรก็ ดี อ้าย เรื่อง ลัก เล่น การ พนัน มัน หา ใช่ ตัว กาพ โรค ถ้าไม่ เห็น แก่ หน้า และ เรือ ลูก สมุน ตั้งใจทำการ ปราบ ปราม ให้จริง จัง ลง ไป เรา เรือว่า ใคร เขา คง ไม่ บ้า ผ่า ผืน ตั้ง กอง เล่นอยู่ได้

ท่าน ผู้ หนึ่ง ออกจะเปน ผู้ นักรู้ ความเปน ไปของ บ้านเมือง (ในกรุง เทพ ฯ ก็เถอะน่า) ออก หัวคิด ว่า "เปลี่ยน เจ้า เมือง ลักร้อย ครั้ง ก็สู้ เปลี่ยนนายอำเภอครั้ง เดียวไม่ได้" ตาม ข้อบัง คับ ดูเหมือน ท่าน ห้ามมิให้ เจ้าน่า ที่ ขึ้นสัญญา บัตร แต่งงาน สมรส กับ นาง คนหนึ่ง คนใด ในพื้น เมือง นั้น แปล ว่า ถ้าได้ ภรรยา คนพื้น เมือง ที่คนมี อำนาจ วาศ นา ตาม ทาง ราช การ แต่ง ตั้ง ภรรยา นั้น เอง อาจ ถวง ตา เต็ง แห่ง ความ ยุติธรรม ให้ เอียง ๆ ลง ๆ ฉันใด เรื่อง ที่พรรณา มาข้าง บน นี้ก็เข้า รูป เดียว กันฉัน นั้น

แจ้งความ ขอบ ใจ

ด้วย นายพัน ตำรวจเอก พระยาพิเรนทรา ธิบดี ผู้ บังคับ การกองตำรวจที่ ๓ ส่งพระนคร ได้ ส่ง เงิน ๔๐๐ บาท เปน เงินที่ เจ้า ของ โรงงว ยี่ห้อ เต่าจีกก็เยียง กับ เจ้า ของ โรงงว ยี่ห้อ ชินบุ๊ ได้ ออก เล่น เก็บ ค่า ดู ส่ง มา อุด หนุน ได้ ฮ่องกง หรือ บริษัท เก็บ ศพ รายหนึ่ง กับนายรือจือเก็งได้ มอบกรรมสิทธิ์ หุ้น ส่วน บริษัท เต้าเอียนกงษี เปน ราคา เงิน ๕๐๐ บาท มาให้ เปน สมบัติของ บริษัทเก็บศพ อีก ราย หนึ่ง

เพราะ ฉนั้น คณะ ของ บริษัท นี้ จึง ขออนุโมทนาการ บรรดาท่าน ที่บริจาค ทรัพย์ ช่วย อุด หนุน ใน การ บุญ กุศล นี้ ด้วย

๑, ๕, ๗, ๒๑, ๗, ๑,

ญาติสมาคม เข้ากันทำบุญ

เรา มีความ ยินดี ที่ทราบว่า นาง ริด ผู้ ประ กอบ อาหารเลี้ยง ดูคน ป่วย แห่งโรงพยา บาล กลาง บ้าน อยู่ ตรง น่าโรง พยาบาลข้าม ริม ถนน หลวง พร้อม ด้วย บุตร หลาน พี่ น้อง ชายหญิงมีอาทิ ท่าน ขุนรัฐ ผล ฯ สรรพา กร อำเภอ บาง เขน นาย อ่อน—อ่วม ประยูร แลจ่า นายสิบ ตำรวจหว่าง เป็นต้น ได้พร้อม ใจ กันบริจาคทรัพย์จับจอง กะฐินไว้วัด หนึ่ง ที่อยู่ ใน คลอง เล็ก ฝั่งตวัน ตก ลำน้ำ เจ้าพระ ยา เยื้อง โรง เรียน มหา วิทยา ลัย บาง ขวาง ข้าม พอ ถึง กำหนด วันที่ ๑ เดือนนี้ ญาติ สมา คม แล มิตร สหาย ที่รักใคร่ ใน พวก เจ้า ภาพ ได้มา ประ ชุม พร้อม กัน ลงเรือ ยนตร แลเรือ พ่วงที่นำ กรม มหันต โทษ เมื่อ เรียบ ร้อย แล้ว ก็ออก เดิน ทาง ไปสู่ วัด นั้น วัดนี้ ชาว บ้าน เรียก "วัดไฟไหม้" (กระดังได ยินมาว่า วัดนี้ พวกพม่า ข้าศึกยกมา ครั้งกระ โน้น เอาไฟ เผาวัด เสีย จึงมี นาม ว่า วัด ไฟไหม้ ครั้นกาล ต่อ มาในสมัยนี้ ท่านเจ้า คุณวัด บาง อัน มาซ่อม แซมขึ้น ท่าน เห็น คำว่า "ไฟไหม้" เปน ชื่อ ร้อน และ ไม่สู้ น่า ฟัง จึงขนาวให้ ใหม่ เรียกว่า "วัด อำมะ ฤกษ์ ทาราม" แต่ อาไศรย ที่ชื่อ เดิม เรียก กัน จนติดปากจึงเรียกวัดไฟไหม้ แทบทั่วบาง) วัด นี้มี พระสงฆ์ จำพรรษา ๑๒ รูป จะขอพูด ถึง ถานะ ของ วัดไฟไหม้ สัก เล็ก น้อย คือ อยู่ ในลำ คลอง ห่าง จากแม่น้ำ ก็จริง แต่เรือ ขนาด ฉลอม เล็กเข้า ออกได้ สบาย แลเห็น เหมือน อยู่ กลางสวน ถ้าทำนุบำรุง แล้ว ถาง ให้ สอาด สอ้าง จะงาม ขึ้น สม ควร เปน วัดทำ ศพ ทำ เมรุ ใน หมู่ บ้าน นั้น ที่ว่าว่า พม่าเผา วัดนี้ เสีย จะจริง หรือไร ก็ตาม แต่ภูมิถาน ของ วัด บอก ว่าจริง เพราะ ของโบราณ สำหรับ วัดไม่เห็น มีเหลือ ที่สุดเสนาสนาราม รั้วรอบขอบ ชิด ก็ชังกะตายมี เพราะฉนั้นการ ที่บรรดาญาติสมาคมอันเปนเจ้าภาพ ซึ่ง กล่าว นาม ข้างบน จับจอง ทอด กะฐินวัด อัด คัด ผู้ ทำนุ บำรุง อยู่ หน่อย ๆ เช่นนี้ สม ควร เปนที่ สรรเสริญของ พุทธบริษัท

แจ้ง ความ

ข้าพเจ้าผู้มี นาม ข้าง ท้ายนี้ ขอ แจ้งความ ให้ ทราบ ว่า นาย เจงเลียนเฮง ที่ เมื่อ ก่อน ได้ ทำ งาน อยู่ ใน ร้าน ของ ข้าพเจ้า นั้น บัด นี้ ข้าพเจ้าได้ ให้ ออกไปเสียแล้ว ถ้า ต่อ ไป นายเจงเลียนเฮงได้ อ้าง ยี่ห้อร้าน ของ ข้าพเจ้า จะ ซื้อ เรือ สิ่ง ของจากห้าง ร้าน ต่างๆ โดย ไม่ มี ตรา ยี่ห้อ ของ ข้าพเจ้า เปน สำคัญ แล้ว ข้าพเจ้า จะ ไม่ รับ ผิด ชอบ เลย เปน อัน ขาด

เซ็น คูกวางเส็ง

แจ้งความ มา ณ วันที่ ๕ พฤศจิกายน พ, ศ, ๒๔๖๓

ข่าว เบ็ดเตล็ด แล กำหนด เล่น งาน กีฬา ของ นัก เรียน ใน วัน เฉลิม พระ ชนม์ พรรษา เดือน มกราคม มี อยู่ ใน ใบ แทรก วัน พุ เชิญ ท่าน อ่าน

ชอบใช้ผ้า แดง เลือดนก

ด้วย ผ้า ห่ม หรือ เสื้อ ของนาง แลนาง ชาว ชุด นาง หนู ชาว จังหวัด นนทบุรี ที่ อยู่ริม น้ำ เจ้า พระยา จะ เปน อยู่แพ หรือ เรือน ริม น้ำ ก็ ตาม เรา ชอบใช้ ผ้า สีแดง ดอก ดอก ต่าง ๆ ทำ เสื้อใส่ แล ห่ม แนบ เนื้อ ถ้า ว่า ร้าง น่าดู ก็ ไม่ มีใคร บัดพิศวง เลย เพราะ มัน ริ้น กว่า ผ้า สี อื่น ถ้า ว่า ร้าง ประหยัด ทรัพย์ ก็ ถูก ต้อง ด้วย คน แถว นั้นโดย มาก ทำ การ และ ต้องดิน มาก เช่นทำ อิฐ แล บั้น หม้อ เปน ต้น เรื่อง กระจุ๋ม กระจิ๋ม นี้ ผู้เขียน สังเกต มา เมื่อ ไป ธุระ ที่ เมือง นนทบุรี จอ ให้ ท่าน ผู้ อ่าน ถือ ว่า อ่าน เล่น แก้ รำคาญ

การ ประชุม

แพทย์ไทย ที่กระทรวงนครบาล

วันที่ ๒๗ ตุลาคม พระพุทธศักราช ๒๔๖๑ เวลา เช้า ๙.๓๐ น.ถ. มี เสนาบดี กระ ทรวง นครเปน ประธานพร้อมด้วย พระยาศรีธรรมาธิราช ปลัดทูลฉลอง ผู้ ที่ได้ มา ประชุมในวันนี้ คือ

๑ นาย พันโท หม่อม เจ้า กรรม สิทธิ์

๒ รอง เสวกโท หลวง เทว พรหมา

๓ รอง อำมาตย์ โท หลวง นฤนารถ แพทยาการ

๔ นาย ผูก แพทย์

๕ ขุนอุดมโอสถ (หมอ เพ็ชร์)

หม่อม เจ้า เปล่ง มีลาย พระหัตถ์ มาว่า ประ ชวร เสด็จ ไม่ได้

เสนา บดี กล่าว เปิด ประ ชุมว่า การที่ เสนาบดี กระ ทรวง นคร บาล เชิญ ท่าน ผู้ ทรง คุณสม บัติ ใน การ แพทย์ มา ประ ชุม วันนี้ เพราะ เวลา นี้มีไข้ ที่ฝรั่ง เรียก ว่า "อินฟลู เอนซา" อย่างร้างไทย เรียกว่า "ไข้หวัดใหญ่" ใน กรุง เทพ ฯ ตาม ซึ่ง ท่าน แพทย์ ทั้งหลายทราบอยู่แล้ว พระบาทสมเด็จ พระ เจ้า อยู่หัวทรง พระ กรุณาโปรด เกล้า ฯ จะให้ ช่วย เหลือ ราษฎร ผู้ อัดคัด การนี้ จึงตกเปนน่าที่ของ กระทรวงนครบาล จะ ต้อง กระทำ ส่วนยาฝรั่งได้ปฤกษาหารือกับแพทย์ ศุขาภิบาล จัดการ ฝ่ายวิชา แพทย์ ฝรั่งอยู่แล้ว แต่ ราษฎร โดย มาก ยัง พอใจ ยา ไทย อยู่ ครั้น จะให้ จัดซื้อ ยาเขียว, ยาไร้, ตามสถานที่ จำหน่าย ต่าง ๆ มา แจก จ่าย ก็จะ ไม่ เปน หลัก ถาน ที่ สม ควร แก่ ประ ชา ชน หมู่ มาก อาจ จะ มี คำ ติเตียน ขึ้น ได้ ภายหลัง ด้วย ลักษณยา ก็เปนได้ ถ้ามีเหตุ เช่นนั้น การที่ ทรงพระกรุ ณา แก่ประชาชนก็จะ ไม่ได้ผล ดีสม พระ ราช ประสงค์ จึงเห็นสมควรที่จะเชิญ ท่าน ผู้ มี ชื่อ เสียง ซึ่ง มา ประ ชุม พร้อม กัน อยู่เวลา นี้ ให้ ปฤกษา ว่าจะ ควร ใช้ยา ชนาน ใดซึ่งนิยม ว่าเปนยาอย่างดีในเวชสาตร์ แล้ว แนะ นำ ให้ เสนาบดี กระ ทรวง นคร บาล จะจัดการ ให้สม ขึ้น และจ่ายให้ราษฎร การ จะต้อง กระ ทำในเร็ววันนี้ ถ้า ท่าน ทั้งหลายโปรด ปฤกษา หารือ กันใน บัดนี้ให้ ตกลง ว่าควร ใช้ ยา ชนานใด จะนี่ ความ ยินดี ชอบ พระ ไทย และ ชอบใจ เปน อย่าง ยิ่ง เพราะ จะต้อง ประ กาศ ออก พระ นาม แลนาม ท่าน เหล่านี้ ว่าได้ ประ ชุม เห็น พร้อมกัน ให้ ใช้ ยาชนาน นี้ แจก จ่าย

แพทย์ ได้ ประ ชุม หา รือ เห็น พร้อม กัน ว่า ควร ใช้ ยา ๔ ชนาน คือ ๑ ยาเขียวเบญจ วันธ์ ๒ ยา ถ่ายพิศม์ ไข้ ๓ ยาห้ารากดับ พิศม์ ๔ ยาแก้ เหนื่อย หอบ

เมื่อ เปน การตกลง ลักษณ ยาเช่นนี้แล้ว เสนาบดี กระ ทรวง นครบาล ได้บัญชาสั่ง ให้ ตระ เตรียม ยา ตาม ที่ได้ ประ ชุม ตก ลง เห็น ชอบ พร้อม กัน แต่บัด นี้ ต่อไป

กรรทำยาให้ หลวง นฤนารถ แพทยา การ เปน หัวน่าควบคุม รับผิดชอบทำในกองมหันต โทษ และละหุโทษ เงินที่จะ ซื้อ เครื่อง ยา ให้ มารับที่ ตรม ศุขาภิบาล จะ เปน ผู้ จ่าย

เลิก ประ ชุมเวลา เที่ยง วัน

กระ ทรวง นคร บาล

วันที่ ๒๗ ตุลาคม พระ พุทธ ศักราช ๒๔๖๑

(น่า ๕ มีข่าว)

กับเข้าฝรั่งยี่ห้อห้อยเทียนเหลา

รายชื่ออาหาร รับประทาน อิ่ม ละ ๑ บาท ๕๐ สตางค์ เปลี่ยน กับ เข้า ทุก ๆ วัน ประจำ วัน พุธที่ ๒/๑/๒๑ คือ :—

๑ ซุปปูทะเล ๒ กาหรี่ไก่

๓ สตูปลา ๔ ไอศกรีมวนม

๕ เหล้าแดงนกพิรบ ๖ ขนมปังเนยอ่อน

๗ มีฟ่เดกะน้อสัน ๘ ผลไม้

๙ หมูหัน ๑๐ กาแฟหรือน้ำชา

และ มี สุราจีนกับ สุราฝรั่ง กับ เข้า จีน ต่าง ๆ จำหน่าย ด้วย

ยี่ห้อ ห้อยเทียน เหลา อยู่ ที่ ถนน เยาวราช ตำบล คลอง ถมใหม่ น้ำ เบอร์ ๒๖ เลขโทรศัพท์ ๒๒๑

นิ้มฮงจั๊วหัวเม็ด

จำหน่ายชา ๓ พันธ์ชนิด คือ พันธ์ อันไคย, บุ๊อี้, ลำก๋อง, เมื่อท่านต้องการพันธ์ชนิดไหน โปรดบอกความ ประสงค์ ถ้า กลิ่น รศผิดประสงค์ ขอ รับ ใบ ชา คืน

๑๗/๑ ๒๑ ๒ ค.

ค่าดู ๑๕ สตางค์

โรงหนัง พัฒนากร

โปรแกรม คืน วันพุธ ที่ ๒ ถึง ศุกร์ ที่ ๗ พฤศจิกายน

๗ ตอน เรือปลาด ยาว ๑๒ ม้วนต่อ

ฉาย ตอน ๓ ลอยล่อง กลางทะเล ๔ ทางลับแห่งวิหารซังตุย รวม ๔ ม้วน

๑๕ ตอน ปราบขบถ ยาว ๑๒ ม้วน

ฉาย ตอน ๑๑ นางผีดิบ ๑๒ วัง ปลา ฉลาม รวม ๔ ม้วน

๕ ม้วนต่อ โจรใจกล้า ๕ ม้วนต่อ

๒ ม้วนต่อ ตลกแอล—เคโอ ๒ ม้วนต่อ

หนังบ่ายวันเสาร์ฉายตามโปรแกรมนี้ค่าดู ๑๕ สตางค์

นายซองอ๊วน ผู้จัดการ

ค่าดู ๑๐ สตางค์ จ้ะ

โรงหนังสายรวิมที่ว่าการอำเภอบ้านทวาย

โปรแกรมมี คืน วันพุธ ที่ ๖ ถึง ศุกร์ ที่ ๗ พฤศจิกายน

๑๗ ตอน เรือปลาด ยาว ๑๒ ม้วนต่อ

ฉาย ตอน ๓ ลอยล่อง กลางทะเล ๔ ทางลับแห่งวิหาร ซังตุย รวม ๔ ม้วน

๑๕ ตอน ปราบขบถ ยาว ๑๒ ม้วนต่อ

ฉาย ตอน ๑๑ นางผีดิบ ๑๒ วัง ปลา ฉลาม รวม ๔ ม้วน

๕ ม้วนต่อ (ศรา นก เขียว) ศึกแต่งงาน (ฮา ไม่ หยุด) ๕ ม้วนต่อ

๒ ม้วนต่อ ตลกแอล—เคโอ ๒ ม้วนต่อ

บ่ายวันพฤหัสบดีฉายตาม เปรแกรมนี้ ค่าดู ๑๐ ส.ต.

ค่าดู ๑๐ สตางค์ จ้ะ

โรงหนังบางลำภู ประตูใหม่

โปรแกรมมีคืนวัน อังคาร ที่ ๕ ถึง พุธ ที่ ๖ พฤศจิกายน

๑๕ ตอน ปราบขบถ ยาว ๑๒ ม้วนต่อ

ฉาย ตอน ๗ อ้ายงูทะเลโจรสลัด ๑๐ วิธีแห่งสาสนาวูดู รวม ๔ ม้วน

๑๗ ตอน เรือปลาด ยาว ๑๒ ม้วนต่อ

ฉายตอน ๓ ลอยล่อง กลาง ทะเล ๔ ทางลับแห่งวิหารซังตุย รวม ๔ ม้วน

๓ ม้วนต่อ คิด ผิด ๓ ม้วนต่อ

๒ ม้วนต่อ ตลกเค ๓ เหลี่ยม ๒ ม้วนต่อ

ค่าดู ๕ สตางค์ จ้ะ

โรงหนังพัฒนารมณ์

โปรแกรม คืน วัน อังคาร ที่ ๕ พุธ ที่ ๖ พฤศจิกายน

๑๕ ตอน ปราบ ขบถ ยาว ๑๒ ม้วนต่อ

ฉาย ตอน ๗ อ้ายงูทะเลโจรสลัด ๑๐ พิธี แห่ง สาสนา วูดู รวม ๔ ม้วน

๕ ม้วนต่อ รักใหม่แทน กา ๕ ม้วนต่อ

(พระเอกเรื่องผีมอน งเอกเรื่องกุญแจสี่ คัญสดง)

๔ ม้วนต่อ เกียรติยศ แห่ง ครอบ ครัว ๔ ม้วนต่อ

๒ ม้วนต่อ ตลกแอล—เคโอ ๒ ม้วนต่อ

หนัง บ่าย วัน อาทิตย์ มี ฉาย เสมอ โดย เก็บ ค่า ดู เพียง ๕ สตางค์ เท่า นั้น

ค่าดู เก็บ ๑๕ สตางค์

ฉาย มือ กายสิทธิ์ ต่อใหม่ ๗ ม้วน !!

โรงหนังฮ่องกง

โปรแกรม สำหรับ คืน วัน เสาร์ ที่ ๒ อาทิตย์ ที่ ๓ พฤศจิกายน

มือ กายสิทธิ์ ตอน ๗—๑๐—๑๑—๑๒ รวม ๗ ม้วน

๕ ม้วน ต่อ เขมงัน อาษา รบ เยอรมัน ๕ ม้วน ต่อ

ตลก ปาเต๊ะ, แล ข่าว สงคราม ใหม่ เอี่ยม ทั้ง สิ้น

หนัง บ่าย วัน อาทิตย์ โรง หนัง ฮ่องกง ฉาย ตาม โปรแกรมนี้

ค่าดู เก็บ ๑๕ สตางค์

ฉาย มือ กายสิทธิ์ ต่อใหม่ ๗ ม้วน !!

โรงหนังสิงคโปร์ ชะวา ปีนัง

โปรแกรม สำหรับ คืน วัน เสาร์ ที่ ๒ อาทิตย์ ที่ ๓ พฤศจิกายน

มือ กายสิทธิ์ ตอน ๗—๑๐—๑๑—๑๒ รวม ๗ ม้วน

๓ ม้วน ต่อ หลาน รัก ของ คุณปู่ ๓ ม้วน ต่อ

๒ ม้วน ต่อ (ตลก L-KO) นอน ละเมอ ๒ ม้วน ต่อ

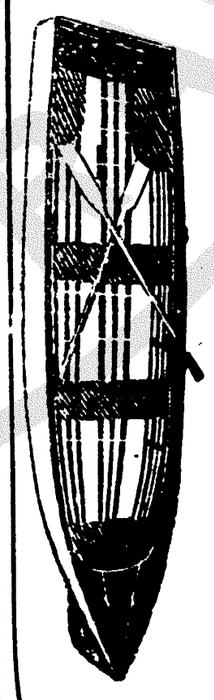
๒ ม้วน ต่อ (ตลก K) โปริศ เสี่ยที ๒ ม้วน ต่อ

(ตลก L-KO) รี่ นก กระจอก เทศ ๑ ม้วน

หนังบ่ายวันอาทิตย์ โรงหนังสิงคโปร์, ชะวา, ปีนัง ฉายตามโปรแกรมนี้

นายซุ่นใช้ ห้างรัตนมาลา

เปนเจ้าของ โรงหนังฮ่องกง, สิงคโปร์, ชวา, ปีนังแต่ ผู้เดียว



เรือโบต สำหรับ พาย เล่น

เรือโบตสำหรับ ติด ท้าย เครื่องมี แล้วไม่ กี่ ลำ น้ำ น่านี้ ท่านไม่ ควร รอช้า เชิญ ท่าน ชม รูป งาม ดี มาก แต่ เรือโบตติด ท้าย เปน เรือ สาม เหลี่ยม สมัยใหม่ จะ ติด เครื่อง กลาง ลำ ก็ ได้ ราคา ไม่ แพง

มีรายที่ผ้าดูอุษะมะยนต์บริษัท น่าโรงเรียน สุนันทาลัย ปากคลองตลาด โทรศัพท์ ๔๗๗

นาย ซิ้ว ผู้ จัด การ

บริษัทโมเตอร์ยูเนียน อินชัวรันส์ ท. จ. ก.

รถใช้ส่วนตัว รถใช้การในบริษัท และรถจักรยานยนตร์ ปอลีซี่ ซึ่งมีความพิศดารมาก ค่าดอกเบี้ยก็ย่อมเยาว์ รับประกันรวมทั้งจำพวกบุคคลที่สามด้วย ค่าทำขวัญไม่จำกัด มีการลดพิเศษสำหรับเจ้าของขับรถนั้นโดยตนเอง และถ้ารถมีหม้อดับเพลิงซึ่งเปนชนิดที่สมควรประจำอยู่

เมื่อต้องการรายการต่างๆ โปรดขอที่

บริษัท สยามอิมปอร์ต ท. จ. ก.

เปนเอเยนต์สำหรับกรุงสยาม

เหล้ายอนเดวา

พึ่งเข้ามาถึงอีกแล้ว

บริษัท สยามอิมปอร์ต จำกัด สินใช้

ห้างเคียมฮั่วเสงแอนโก

แจ้งความรายสินค้าห้างเคียมฮั่วเสงแอนโก

ของตกมาใหม่ คิมตัดผมหงิมหลายอย่างที่ท่านหญิงผู้ดีนิยมใช้มาก เตาดีดเสื้อนิกเจาร์ใช้ง่ายชอกไม่เปลืองเลสอาดสอ้างดีไม่ต้องวิตกถึงสนิมเลถ่านไฟ กระจกส่งหน้ารูปกลมเล็กใหญ่ของทองเหลืองมีเท้ามีรวงหันไปหันมาได้ ม่าใช้สำหรับโต๊ะเครื่องแป้ง หรือใช้เปนของสำรวยช่วยงานบ่าวสาว หรืองานขึ้นบ้านใหม่เปนเหมาะ เครื่องล้างหน้ากระเบื้องสีน้ำเงินมีดอกกุหลาบเรียงกุ เครื่องล้างหน้ากระเบื้องรูปหอยสีชมภูมีดอกในตัว เครื่องล้างหน้าสีเหลืออ่อนรูปหวาย ที่ใส่บุหรี่ทองเหลืองมีจานรอง ที่ใส่บุหรี่ ที่ใส่ไม้ขีดไฟ เตาที่เขี่ยบุหรี่พร้อมที่เขี่ยบุหรี่ ที่ใส่ไม้ขีดไฟ ถ่ายชอทั้งสำรับ ถ่ายงิดา ถ่ายแปนไย เครื่องแคนนิชทั้งชุด ถุงแคนนิชอาไหล่ เลกเชนเยอร์ เครื่องแบดมิงตันทั้งชุด ไม้แบดมิงตัน ไม้หนีบไม้แบดมิงตัน ร่างแหแคนนิชสับแบดมิงตัน หมวกลูกฝรั่ง ดำ โทมีโน เสื้อฝนดำมีหมวกพร้อมกันฝนได้จริงๆ เสื้อฝนสั้นสำหรับคนขี่มาขี่รถ แตรรถยนตร์ สมุดฝนที่สามรบเล่มละ ๑๐ บาท อย่างมีริมทองเล่มละ ๑๒ บาท รองเท้าดำอย่างหัวโต หมวกตอนเดียวสีเหลือง หมวก ๒ ตอนสีขาว

เคียมฮั่วเสงแอนโก

ท่านผู้ก่อสร้างควรดูประกาศนี้

กวงกิมหลง โรงเลื่อยจักรตำบลบางซื่อ กรุงเทพ ฯ มีตัวไม้ต่าง ๆ จำหน่าย คือตัวไม้เครื่องเรือนโรงทุกอย่างน่าต่าง ๆ ขายพร้อมทั้งไม้สักและไม้ตะแบก ท่านจะเลือกซื้อได้ตามชอบใจในทันที หรือท่านจะสั่งเปนพิเศษก็ได้สำเร็จตามประสงค์ทุกประการ ขอเชิญท่านพูดไปพูดตกลงกับผู้จัดการที่ตำบลบางซื่อไทรศัพท์ ๘๓๗ หรือจะมาที่ห้างลำชำถนนเจริญกรุงโดยตนเอง หรือโดยไทรศัพท์หมายเลข ๔๔ ก็ได้สมดังความประสงค์ทุกประการ

กวงกิมหลง

โรงเลื่อยจักรตำบลบางซื่อ กรุงเทพ ฯ

ห้างลำชำเปนเจ้าของ

๖ ๗ ๕๗. ๑ป.

แจ้งความของโรงพิมพ์จีนในฯ

อัตราค่ารับหนังสือพิมพ์จีนในฯ

แพนกไทย แลจีน

แพนกไทย

๑ ปี	๓๐ บาท
๖ เดือน	๑๕ ,,
๓ ,,	๙ ,,
๑ ,,	๓ ,,

ขายปลีกแผ่นละ ๑๕ สตางค์ พ้นสามวันแล้ว ๒๕ สตางค์ พ้น ๑ เดือน ๑ บาท สำหรับสำราญณะสถาน เช่น โรงเรียน โรงพยาบาล ฯ ล ฯ คิดครึ่งราคาคือปีละ ๑๕ บาท ถ้วน

แพนกจีน

๑ ปี	๓๐ บาท (สำหรับตามจังหวัด)
๑ ,,	๒๔ ,, (ในกรุงเทพ ฯ)
๖ เดือน	๑๕ ,,
๑ ,,	๙ ,,
๑ ,,	๓ ,,

ขายปลีกแผ่นละ ๑๐ สตางค์ พ้น ๑ วัน ๒๐ สตางค์ พ้น ๑ เดือน ๖๐ สตางค์ ถ้ารับทั้งหนังสือจีนแลไทยปีละ ๔๐ บาท

การงานที่เกี่ยวข้องกับหนังสือพิมพ์ เช่นบอกรับ, บอกงด, ส่งเงินค่าบำรุง ขอให้พูดตรงมายังโรงพิมพ์ในนามของผู้นวยการ หรือผู้จัดการ ถ้าตกลงกับผู้อื่นนอกจากผู้อำนวยการ หรือผู้จัดการแล้วโรงพิมพ์ไม่รับผิดชอบเปนอันขาด

แถมพกตัวสอดเตอรี่อังกฤษและตัวดูหนังพัฒนากร

ถ้าท่านมาซื้อนาฬิกาข้อมือเรือนทองคำแท้ของห้างนี้ ไม่ว่าชนิดใดๆ ก็ดี ห้างนี้ยินดีที่จะแถมพกให้ตัวสอดเตอรี่ (หวย) อังกฤษราคาฉบับละ ๕ บาทแก่ท่านผู้ซื้อทุกๆ ท่าน ถ้าท่านเคราะห์ดีอาจจะได้รับรางวัลถึง ๒๐๐,๐๐๐ บาท มีเบอร์ต่างๆ ให้ท่านเลือกดูได้ตามชอบใจ ถ้าท่านซื้อของอื่นนอกจากนาฬิกาข้อมือทองคำห้างนี้ จะแถมพกตัวดูหนังของบริษัทพยนต์พัฒนากร หรือพัฒนารมย์, สำรวจ, บางลำภู ท่านจะเลือกได้ตามชอบใจ ถ้าซื้อ ๑ ถึง ๒ บาท ตัวราคา ๒๕ สตางค์ ๓ ถึง ๕ บาท ตัวราคา ๕๐ สตางค์ ๖ ถึง ๑๐ บาท ตัวราคา ๑ บาท ๑๑ ถึง ๒๐ บาท ตัวราคา ๒ บาท ตัวดูหนังเหล่านี้ ท่านจะเก็บไว้นำมาดูเวลาใดๆ ก็ได้ แถมพกตั้งแต่วันที่ ๑๑ กันยายน ถึงวันที่ ๑๑ ตุลาคม พ.ศ. ๒๔๖๑ โปรดอย่าลืมโดยกาศนี้เลย อย่าลืมนะ ขอรับรางวัล ๒๐๐,๐๐๐ บาท (สองแสนบาท) นาฬิกาข้อมือเรือนทองคำแท้ของห้างซีโรเบิค กรุงลอนดอนตกเข้ามาใหม่ๆ มาก มีชนิดน่าบัดอย่างทองงามๆ ท่านซื้อแล้วต้องไปทำสายทองคำเอาเอง อย่างเรือนเล็กเท่าสตางค์ ๕ น่าบัดผังเพ็ชร์ ไทยมีสายยืดสปริงพร้อม นาฬิกาชนิดนี้ห้างฝรั่งขาย ราคาตั้งเรือนละร้อยกว่าบาท ห้างนี้จะขายเพียงเรือนละ ๖๕ บาทเท่านั้น นาฬิกาข้อมือน่าบัดพรายน้ำเดิมราคา ๒๕ ลดราคา ๑๗ บาท จักรมือแอ็บโปโล อเมริกันซึ่งเคยจำหน่ายมีชื่อเสียงมานานแล้ว เดิม ๔๕ บาท ลดราคา ๔๒ บาท ควรมีไว้สำหรับบ้าน อย่าลืมสีน้ำเงินย้อมผ้าจำหน่ายจวนจะหมดแล้ว ราคาขวดละ ๒ บาท แว่นตาห้างบีกริม ห้างนี้รับเลหลังไว้มาก มีแว่นตาคนแก่ทุกๆ ชนิดแว่นใส่เล่นหินแบกโคสีต่างๆ กรอบทองแท้แลกาไหล่ทอง ใส่ตะเกียงลอนดอนบีกาอย่างเก่ามีตกเข้ามาแล้ว ห้างนี้จะจำหน่ายราคาถูกๆ สายสร้อยข้อมือลูกประคำสามกระสัดเงินทองนาคแท้เดิมราคาเส้นละ ๕ บาท ๕๐ ลดราคา ๓ บาท ๕๐ สตางค์ สายสร้อยคอลูกประคำเงินทองนาคแท้ราคาเส้นละ ๑๕ บาท ลดราคา ๑๖ บาท ชนิดเงินล้วนชุบทองด้วยไฟฟ้าราคา ๑๗ บาท กระเป๋าหนังใส่เสื้อผ้ามีตกเข้ามาใหม่มากเนื่องด้วยการส่งคราม เครื่องหนังขึ้นราคามาก แต่กระเป๋าของห้างนี้ราคาถูกเหลือเกิน มีโกนน่าบางอเมริกันคมเหมือนมีดโกนหนวดขุนนางราคาเล่มละ ๓ บาท หีบเหล็กติดพ้น ๕ ใบเถาหรือกำปั้นเหล็กโตเล็กหลายขนาดตู้เซฟกันไฟอย่างประดู่สองชั้นก็ตกเข้ามาแล้ว ไม่เก๋จริงยอมให้ปรับ หมวกกิศดีรูปงามพันดีบนสีต่างๆ ชนิดขาวล้วนหรือสีต่างๆ ราคาใบละ ๕ บาท ๕๐ เก๋กลางคืนอะไรไม่เก๋เท่าหมวกไม้สำรีของห้างซินซินฮะ ราคาใบละ ๓ บาท ๕๐ หมวกเด็กพู่ไหมน่าเอ็นดูราคาเดิม ๑ บาท ๕๐ ลดราคา ๒ บาท ตะเกียงเจ้าพยุ อย่างเก่าแท้ชนิดมีตราบอกนามสตอมลิงซึ่งได้จดทะเบียนแล้วจากสถานทูตอเมริกันมีชนิดใส่คู่ใส่เดียว ถ้าต้องการแก๊สดีอกราคาสูงของยินดีที่จะส่งให้

ห้างซินซินฮะ ถนนพาหุรัดน์ ๑๒๐, ๖, ๖๓ ๑ป

เรื่อง ครู เข้าใหม่

กรมศึกษาธิการ ให้นางเพิ่ม สุนทรรณการ ทำ รับ ราชการ เปน ครู ประจำ ใน โรงเรียน เบญจมราชาลัย จังหวัด พระนคร กลาง ตั้ง แต่วัน ที่ ๑ พฤศจิกายน พ, ศ, ๒๔๖๓ เปน ต้น ไป

ขุน ปลุก นิสัย เหมาะ

ด้วย กรรมการ โรง เรียน ชินหมิน (โรงเรียนจีน) จอ รอง อำมาตย์ โท ขุน ปลุก นิสัย เหมาะ ครู โรงเรียน มัธยม วัด เทพศิรินทร์ จังหวัดพระนครได้ ไป เปนครู โรงเรียนชินหมิน กระทรวงธรรมการได้ ตก ลงให้ รอง อำมาตย์ โท ขุน ปลุกนิสัย เหมาะ แก่ โรงเรียน ชินหมิน แล้ว เหตุ ฉนั้น เปน อันให้ รอง อำมาตย์ โท ขุนปลุกนิสัยเหมาะ พ้น จาก น่าที่ ครู โรงเรียน มัธยม วัด เทพศิรินทร์

สินค้า ขา เข้า แล ออก

ด้วย รายงาน สิน ค้า ขา เข้า แล ออก ใน เดือน ตุลาคม พระ พุทธ ศักราช ๒๔๖๓ ของ กรม ศุลกากร มี ดัง นี้ คือ

ขา เข้า

สินค้า ร้อย ชักสาม	๗,๗๗๗,๕๑๖	บาท
ฝิ่น ต่าง ๆ	๑๒๗,๗๒๕	,,
ทองใบ	๑๐๐,๐๐๐	,,
เงินแท่งและเงินตรา.....	๑๐๐,๐๐๐	,,
ฝิ่นเดิม	.....	,,
รวมทั้งสิ้นเงิน	๗,๐๐๖,๔๔๓	,,

ขา ออก

ข้าว	๖,๗๕๐,๗๗๗	บาท
ไม้ สัก	๓๓๓,๒๓๕	,,
สินค้า อื่น ๆ	๑,๗๗๔,๓๗๔	,,
รวม ทั้ง สิ้น เงิน	๗,๐๐๖,๔๔๗	,,

แจ้งความ กรมศึกษาธิการ เรื่อง การกรีฑา นักเรียน พ.ศ. ๒๔๖๓

การ กรีฑา นักเรียน อัน เปน การ ประจำ ปีซึ่ง เคยมี เนื่องในงานเฉลิม พระชนม์พรรษา นั้น ใน พ.ศ. ๒๔๖๓ นี้ จะ ได้ มี ใน เดือน มกราคม ณ สนาม โรงเรียน สวนกุหลาบ วิทยาลัย มี รายการ ต่อ ไป นี้.

หมวดที่ ๑

แข่งขัน ระหว่าง นักเรียน แต่ อายุ ๑๒ ปี ลง มา

๑. วิ่งเร็ว ทาง ๑๐๐ เมตร

๒. วิ่งผลัด (สำรับ ละ ๖ คน ผู้ แข่งขัน ระยะ ท่าง กัน ทอด ละ ๑๐ เมตร)

๓. เก็บ ของ

๔. วิ่ง สามขา (สำรับละ ๒ คน)

๕. วิ่งสวม กระสอบ (เข้า แข่งขัน ได้ แต่ผู้ ที่ไม่ได้ แข่งขัน อย่าง อื่นใน หมวดนี้เลย)

หมวดที่ ๒

แข่งขัน ระหว่าง นักเรียน แต่ อายุ ๑๖ ปี ลง มา

๑. วิ่งเร็ว ทาง ๑๐๐ เมตร

๒. วิ่งเร็ว ทาง ๒๐๐ เมตร

๓. วิ่งทน ทาง ๔๐๐ เมตร

๔. วิ่งผลัด (สำรับ ละ ๖ คน ผู้ แข่งขัน ระยะ ท่าง กัน ทอด ละ ๑๐ เมตร)

๕. วิ่งข้ามรั้ว ทาง ๑๐ เมตร ม้า ๗ ม้า ท่าง กัน ๗ เมตร

๖. วิ่งเนียว (สำรับ ละ ๕ คน เว้าท่าง กัน ๑๐ เมตร)

๗. รักกะเย่อ (สำรับ ละ ๑๐ คน)

๘. วิ่ง ทาง สำบาก (เข้า แข่งขัน ได้ แต่ ผู้ที่ไม่ได้ เข้าแข่งขัน อย่างอื่นใน หมวดนี้เลย)

หมวดที่ ๓

ไม่ มี กำหนด อายุ ผู้ แข่งขัน เว้นแต่ เวรที่ ๑๐ พิกัดอย่างต่ำ ยอดเยี่ยม ตาม สถิติ

๑. วิ่งเร็ว ทาง ๑๐๐ เมตร

๒. วิ่ง เร็ว ทาง ๒๐๐ เมตร

๓. วิ่งทน ทาง ๗๐๐ เมตร ๑ นาที ๓๓ ๑/๕ วินาที

๔. วิ่ง ข้ามรั้ว ทาง ๑๐ เมตร ๑๒ ๒/๕ วินาที

๕. กระโดดไกล ๕ เมตร ๕.๔๕ เมตร

๖. กระโดดสูง ๑.๕ เมตร ๑.๖๒ เมตร

๗. กระโดด ค้ำ ๒ เมตร ๒.๕๒ เมตร

๘. ขว้างไกล ๗๐ เมตร ๗๕.๗๗ เมตร

๙. ทิ้งน้ำหนัก ๗.๗๕ เมตร

๑๐. รักกะเย่อ (สำรับละ ๑๐ คนเวรที่ อายุ ๑๗ ปี ลง มา)

หมายเหตุ พิกัด อย่าง ต่ำ นั้น สำหรับ ให้ ครู ทราบ ว่า ผู้ จะ เข้า แข่ง ขัน ควร ทำ ได้ ไม่ ต่ำ กว่า พิกัด นั้น มิฉนั้น ก็ไม่ ควร ส่งเข้า แข่ง ขัน เพราะ อย่างไร ก็ คง เอา ชนะ ไม่ ได้ ยอด เยี่ยม ตาม สถิติ ตั้ง แต่ ปี แรก ซึ่ง ได้ นำ มา ลงไว้ ด้วย นั้น เพื่อ จะให้ ผู้ หมาย เข้า แข่งขัน พยายาม ฝึกหัดให้ ทำได้ เสมอ นั้น หรือ ยิ่ง กว่า ขึ้น ไป

โรงเรียน ใด จะ ส่ง นัก เรียน เข้า แข่ง ขัน ให้ส่ง บาญชี ไป ยัง อำมาตย์ โท หลวงประสารอักษรพรรณ ปลัดกรม กอง บัญชาการ กรมศึกษาธิการ ภายใน วันที่ ๑๕ ธันวาคม แลส่งได้ แต่ เพียง อย่างละ คน และนักเรียน คนหนึ่งจะเข้าเล่นได้ ไม่มากกว่า ๓อย่าง (นอก จาก การ เล่น ที่ เล่น เปน พวก ซึ่ง ไม่ นับ เข้า ด้วย) ส่วน อายุ ตาม เวรา นั้น ยอม ให้ นับ ถึง วันที่ ๑๐ ธันวาคม

อนึ่งก่อน ที่ จะ ถึง วัน กำหนด เล่น จะ เลือก คัด เสีย ชั้นหนึ่ง เพื่อคัด ไว้ แต่ พอ ที่ จะ ให้ แข่ง ขัน ใน วัน งาน เพราะ ฉนั้น โรง เรียน ใด ที่ ส่ง นักเรียน เข้า แข่งขัน จะ ต้อง ส่ง ไปให้ คัดเสียก่อน วันงาน ตามกำหนด ดังนี้ คือ

วัน จันทร์ ที่ ๒๓ ธันวาคม คัด หมวดที่ ๓ เวลา ๗ นาฬิกา ก่อน เที่ยง ที่สนาม โรงเรียน สวนกุหลาบ วิทยาลัย

วัน อังคาร ที่ ๒๔ ธันวาคม คัด หมวด ที่ ๑ เวลา ๗ นาฬิกา ก่อน เที่ยง หมวด ที่ ๒ เวลา ๑๐ นาฬิกา ก่อน เที่ยง ที่ สนาม โรงเรียน สวนกุหลาบ วิทยาลัย.

ใน การ เล่น ที่ เล่น เปน พวก ไม่ ต้อง ส่ง รายชื่อ นักเรียน ผู้ เล่นให้ ส่งแต่ ชื่อโรงเรียน แต่ ว่า ใน วัน กรีฑา และ ใน วัน เลือกตัด ครู ใหญ่ จะ ต้อง รับ ผิด ชอบ ว่า ผู้ ที่ เล่น เปนนัก เรียน ของ โรงเรียน นั้น จริง ทั้ง หมด.

แจ้งความแต่วันที่ ๑พฤศจิกายนพ.ศ.๒๔๖๓

มหาอำมาตย์ตรี พระยาไพศาลศิลปสาตร
อธิบดี กรม ศึกษาธิการ

แจ้งความ

เรื่องชำระบาญชี ห้างเอฟ.เอช. ซูเล แล ห้าง คาลัคสะไกเกตร์

ขอแจ้งความ แก่ บรรดา ลูกณี้ ของห้าง ดัง ออก นาม มา ข้าง ต้นให้ ทราบ ว่า บัดนี้ ถึง เวลา ที่ จะ รวบ รวม เก็บลูกณี้ให้สร็จ ภาย ใน วัน ที่ ๓๐ พฤศจิกายน พ, ศ, ๒๔๖๓

เพราะ ฉนั้น ให้ บรรดา ลูกณี ที่ ยัง มี ณี้ติน เกี่ยว ค้าง แก่ ห้าง ดัง กล่าว แล้ว นำ เงิน มาชำระ ต่อ ข้าพเจ้า ให้ เสร็จ ที่ ห้อง ผู้ ชำระบาญชี กระทรวงยุติธรรม ตามกำหนด ใน คำ แจ้งความนี้ ถ้า แม้ พ้น กำหนด นี้ ไป แล้ว ข้าพเจ้า จำเปน ที่ จะ ต้อง จัดการ ต่อไป ตาม กฎหมาย

แจ้ง ความ มา ณ วันที่ ๑ พฤศจิกายน พ. ศ. ๒๔๖๓

หลวงอรรถกัลยาณวาทย์
ผู้ ชำระ บาญชี

๑. ๑/๗/๖๓ ๑๕ ๑.

แจ้งความ หา ผู้ ถือ กรรมสิทธิ์

ด้วยเงินอากร ค่านา จำนวนพ. ศ. ๒๔๕๗—๒๔๕๙ ตำบล กุบแดง ต้อง ที่ อำเภอ บางเขน จังหวัดพระนคร ค้างอยู่ กับนายมั่นนางคร้าม เจ้า ของ นา รวม เปน เงิน ๑๗ บาท ๑๐ สตางค์ เจ้า พนักงานได้ จัดการ เร่งรัด กับ ผู้ ปกครอง ที่ นาแล้ว หา มี ผู้ ใด นำ เงิน ค่า นา มา ชำระไม่ จึง ได้ จัดการ ขาย ทอด ตลาด ที่ ดิน นา แปลง นี้ ตาม พระราช บัญญัติ ลักษณ เก็บ เงิน อากร ค่า นา ได้ เงิน ๔๖๐ บาท ถ้วน หักใช้ เงิน อากร ค่านา ที่ค้าง แล ค่าใช้ สรอย เสร็จ แล้วคง เหลือ เงิน ๓๗๗ บาท ๗๐ สตางค์ ยัง หา มี ผู้ ใด มา ขอ รับ เงิน ราย นี้ ไป ไม่

ทาง สอบ สวน ได้ ความ ว่า นายมั่น นาง คร้าม เจ้า ของ นา ราย นี้ ถึง แก่ กรรม ช้า นาน มา แล้ว เพราะ ฉนั้น ถ้า ผู้ ใด มี สิทธิ์ สม ควร ที่ จะได้ รับ เงิน ราย นี้ ก็ให้ นำ หลัก ฐาน แล สิ่ง สำคัญไป ขอ รับ เงิน ยัง ที่ ว่าการ อำเภอ บางเขน ภายใน กำหนด ๓๐ วัน นับ แต่ วัน ที่ได้ ลง แจ้งความ นี้ เปน ต้นไป แม้ ครบ กำหนด ไม่ มี ผู้ ใด ไป ยื่น คำร้อง ขอ รับ เงิน แล้ว เจ้า พนักงาน จะ ได้ จัด การ ตาม ที่ เห็น สมควร

แจ้งความมาณ วันที่ ๓๑ ตุลาคม พ.ศ. ๒๔๖๓

รองอำมาตย์ตรี อุ๊ด ปลัด ที่ ๑
รักษา การ แทน นายอำเภอ บางเขน

๑. ๑/๗/๖๓ ๑ ๑.

ห้าง สยาม ตรี เพ็ชร์ แอนโก

ซึ่งตั้งอยู่ ตรงน่าห้างรัตนบาลาซ้าม สี่แยกถนนพาหุรัตนกรุงเทพ ฯ

ในเวลา นี้ เปน เวลา ที่ ล่าง เข้า ฤดู หนาว แล้ว ท่านสุภาพ บุรุษ แล สัตรี ต่าง จะ ประสงค์ ซื้อ หา เครื่อง กัน หนาวไว้ ใช้ การ ที่ ท่าน จะ ตรงไป หาให้ ได้ รอง ที่ ดี แลใช้ ทน ทาน ทั้งเลือก สรรได้ ตาม ความ พอใจ นั้น ที่ไหน เครื่อง กัน หนาว จะ มี บริบูรณ์ เท่า ห้าง สยามตรีเพ็ชร์ นี้ เพราะ เปน ห้าง ที่ มี ของ ราย หลาย ร้อย อย่าง แล ราคา ก็ ถูก ที่ สุด ด้วย ท่าน ที่ คุ้น เคย คง ทราบได้ ดี แล้ว เมื่อ ท่าน ไป ถึง ห้าง นี้ แล้วก็ จะ มี ผู้ รับ รอง ท่าน เสมอ แลท่าน จะได้ ชม เครื่องกัน หนาวต่าง ๆ ทันที เช่น หมวกแก๊บ, หมวก สักหลาด เด็ก, หมวก สักหลาด ผู้ ใหญ่, หมวก คลุม ปกใบ หู หมวก เหล่า นี้ มี สี แล ขนาด ต่าง ๆ กัน กับ ยัง มี อย่าง อื่น อีก มาก ชนิด ผ้า พัน คอ มี ทั้ง แพร แล ด้ายตาย ร้อง, สี, ต่าง ๆ เสื้อยืด สำหรับ ท่านชาย, กับ เสื้อ สะเวตเตอร์ สำหรับ ท่านหญิง แล เสื้อ หนาว ธรรมดา สี แล ขนาด ต่าง ๆ ถุง มือ, ถุงเท้า, อย่าง สักหลาด ผ้า ขน หนู มีใช้ ได้ ทั้ง เช็ด หน้า แล เช็ดตัว ห่มนอน ห่ม เล่นได้ อย่างหรู อนึ่ง เวลานี้ ก็ ถึง เทศกาล กฐิน แล ผ้า ป่า แล้ว บางที ท่าน ที่ มี ใจ สัทธา จะทอด กฐิน หรือ ซื้อ สิ่ง ของไป ทำบุญ ใน การ ทอด ผ้า ป่า แล้ว เชิญ ท่าน มา ซื้อ ที่ ห้าง สยามตรีเพ็ชร์ ท่าน ก็ จะ เลือก สรร ได้ ตามความ พอใจ ราคา ก็ ถูกด้วย คือ ตะเกียงลาน, ตะเกียง แขวนโบ๊ะจีบ, ตะเกียง ลอนดอน, นาฬิกา นก ม้า, นาฬิกา แมงดา, นาฬิกา ปลุก, นาฬิกา ตั้งโต๊ะ, เทาสติม, กะโถน นิเก้อร์, ถาด กระเบื้อง, แก้วพวง ๒ พวง ๓, กานิเก้อร์, ถ้วย น้ำ จาน รอง, ปืนโต เกลือบ, ร่ม กำมะหยี่, กะเป๋า หนัง, กับ ห้าง นี้ ได้ รับ นาฬิกา ข้อ มือ เรือน ทอง มี ชนิด ขนาด ต่าง ๆ อย่าง ทอง ๗ กะหรัต ๑๕ กะหรัต ๑๗ กะหรัต เครื่อง กะเดื่อง แล เครื่อง เกษร รูปไข่, รูป กลม, รูป สี่เหลี่ยม, หก เหลี่ยม, แปด เหลี่ยม, น่าทอง, น่าเงิน, น่า ลง ยา, น่า พราย น้ำ, สาย หนัง แล สาย ทอง มี ทุก ชนิด นาฬิกา พก ตรา สมอ แท้ แล นาฬิกา พก อื่น ๆ อีกมาก ถ้า ท่าน ซื้อ นาฬิกา แล ตะเกียง ลานไป จาก ห้าง นี้ แล้วจะ มี ใบ รับ ประกันให้ ใช้ ใน ระหว่าง ๑ ปี หรือ ๕ ปี กับ เครื่อง แพร ทุก ชนิด ก็ มี มาก เช่น ผ้า ม่วงเซียงไฮ้ แท้, กางเกง แพร, เสื้อแพร มี ทุก อย่าง ถ้า ท่าน ที่ อยู่ ต่าง จังหวัด จะ ต้อง การ ซื้อ ของ สิ่งใด ให้ ทะ ราคา ส่ง เงิน มาให้ ก่อน เมื่อ ห้าง ได้ รับ แล้ว จะ จัด ส่งไปให้ เหมาะกับ ความ ประสงค์ ของ ท่าน ส่วน ค่า ส่ง นั้น ถ้า ไม่ เกิน กว่า ๑ บาท แล้ว ห้าง นี้ จะไม่ คิด เอา กับ ท่าน เลย

นายไก่ชวน ผู้จัดการ

TRADE MARK

ขอ จง สังเกต เครื่อง หมาย ข้าง บน นี้ เปน สำคัญ

ห้างนี้มีชื่อทำเหล้าบรันดี แลเหล้าวิสกี้อย่างดีราคาย

เหล้าไวน์ "สเตินซ์"

ประกอบด้วยกำลังแลธาตุของน้ำมันปลาก็อดลิฟเวอรกับสนิมเหล็กมีคุณช่วยให้รับประทานอาหารได้ ช่วยไฟธาตุย่อยอาหารระงับทองไส้ ให้คงดีเปนปรกติ เปนเหล้าบำรุงโลหิตให้งาม ทำเส้นประสาทในร่างกายให้แข็งแรง ช่วยบำรุงอะวัยวะแลการทุกอย่างให้เปนไปตามหน้าที่

รับประทานก็ง่าย มีรายอยู่ทุกโรงจำหน่ายยา

ห้างแองโกลสยามดอโปเรชินดิเคตเปนเอเยนต์ในกรุงเทพ ฯ

๑/๔/๖๑ ๖. ค.

ชีวิตของสัตรี

(หมายเลข ๕๖)

ยาขนานนี้หมอองเลียวชิวแพทย์ประกาศนียบัตรเมืองจีนเปนผู้ประดิษฐ์ขึ้น และได้ใช้ทดลองเห็นคุณปรากฏมานานมากมายเหลือที่จะพรรณา สัตรีผู้ใดมีโรคพาธเมื่อได้รับประทานยาขนานนี้ก็เสื่อมหายทันใจ และกลับมีกำลังร่างกายแขงแรงยิ่งขึ้นกว่าปรกติ เพราะฉนั้นจึงให้นามว่าชีวิตรของสัตรี ยาขนานนี้ใช้รักษาสัตรีที่มีระดูเสียจะเปนที่มีมากเกินไปหรือขาดคราวทีเดียวหรือช้าเร็วผิดปรกติ หรือเปนมดลูกมดคาดหรือเปนดานในท้องมีอาการจุกเสียดแน่นเพ้อท้องขึ้นเปนกำลัง หรือเมื่อยขบไปตามเนื้อตัวรู้สึกมึดหนามัวตามืนึก อยากอาหารหรือเกิดจากอาการโลหิตไม่พอทำให้อ่อนเพลียไม่มีเรี่ยวแรงเหล่านี้เปนต้น เมื่อได้รับยาขนานนี้เข้าแล้วก็จะได้รู้สึกมีอาการเสื่อมคลายโดยเร็วพลัน

ท่านผู้ที่ปกครองสัตรีทั้งหลายควรจะจำชื่อยาขนานนี้ไว้ เพื่อจะได้ซื้อหามาไว้สำหรับบำรุงสัตรีที่อยู่ในความปกครองท่าน เพื่อบำบัดโรคภัยของหล่อนทั้งให้มีกำลังร่างกายแขงแรงแลอายุวรรณะด้วย

วิธีรับประทานมื้อละหนึ่งช้อนโต๊ะ ปนกับน้ำสุกอุ่น ๆ กินภายหลังอาหาร กำหนดราคาขวดละ ๖ บาท เมื่อท่านรับประทานยานี้แลวอุจาระดำ เพราะยาขับของโลโหรกในร่างกายให้หมดมนทิล ท่านอย่าตกใจ

ห้างรายยาเฮาะเหลง ถนนเจริญกรุงสัมพันธ์ข้างโรงหนังพัฒนากร หมายเลข ๗๗ ที่ ๗๙

กำหนดเมล์

๑) ทางไปรสนียาคารที่ ๑

เมล์ประจำวัน คือที่ไปยังจังหวัดเหล่านี้:— บ้านแหลม, บ้านโป่ง, เพ็ชรบุรี, กำแพงเพ็ชร์, ลำปาง, นโนรมย์, นครปฐม, นนทบุรี, ปากน้ำโพ, ประจวบคีรีขันธ์, แพร่, ประทุมธานี, ราชบุรี, สิงห์บุรี, สุพรรณบุรี, อุไทยธานี, วังพง, โพธาราม, หัวหิน, ไชยนาท, กาญจนบุรี,

สัปดาห์ละ ๒ ครั้ง

ก. เชียงใหม่, ลำพูน, ทุกวันอาทิตย์แลวันพฤหัศบดี

ข. มีนบุรี, ทุกวันจันทร์แลวันศุกร์

ค. บุรีรัมย์, ชนบท, เขมราษฎ์, รอนแก่น, กมภวาปี, เลย, มุกดาหาร, หนองหาร, นครพนม, หนองคาย, บ้านผือ, พิมาย, รัตนบุรี, สกลนคร, ศรีษะเกษ, สุรินทร, อุบลราชธานี, ยโสธร, อุดร, ทุกวันอาทิตย์แลวันพฤหัศบดี

ง. ชุมพร, หลังสวน, ระนอง, ไชยา, สุราษฎร์, นครศรีธรรมราช, ปากพนัง, ร่อนพิบูลย์, พัทลุง, สงขลา, ทับเที่ยง, ตรัง, สตูล, ภูเก็ต, กระบี่, พังงา, ท้ายเหมือง, และตะกั่วป่า, ทุกวันอังคารแลวันพฤหัศบดี

สัปดาห์ละ ๑ ครั้ง

ก. เชียงราย, แม่ฮ่องสอน, น่าน, ทุกวันพุธ

ข. กาฬสินธุ์, มหาสารคาม, แม่สอด, ตาก, ร้อยเอ็ด, เกิน, ทุกวันเสาร์

๒) ส่งทางไปรสนียาคารที่ ๒

เมล์ประจำวัน สมุทปราการ, พระประแดง, สมุทสาคร, สมุทสงคราม,

สัปดาห์ละ๒ครั้ง พะตบอง, จันทบุรี, มงคลบุรี, โพธิน, เสียมราฐ, ศรีราชา, ศรีโสภณ ทุกวันพุธแลวันเสาร์

สัปดาห์ละครั้ง เกาะสีชัง, ทุกวันพุธ

กราด, และยอง, ทุกวันเสาร์

ส่งทางเรือไฟไทย สัปดาห์ละ ๒ ครั้ง

บัตตานี, นราธิวาส, ยะลา, ไทรบุรี, และตากใบ, ทุกวันอังคารแลวันเสาร์

๓) ทางไปสนียาคารที่ ๕

เมล์ประจำวัน อ่างทอง, กรุงเก่า, บางปอิน, บ้านพิน, พิจิตร, พิศณุโลก, เด่นใจ, ขัญญบุรี, แก่งคอย, คลองรังสิต, ลาดบัวขาว, ลพบุรี, นครราชสีมา, พระพุทธบาท, พุนเรียง, สระบุรี, สูงเนิน, สุโขทัย, สวรรคโลก, ท่าเรือ, อุตรดิษฐ์, ฉเชิงเทรา

สัปดาห์ละ๒ครั้ง อ่างศิลา, บางปลา, ชลบุรี, กระบินทร์, นครนายก, ปาจิณ, ทุกวันอังคารแลวันเสาร์

สัปดาห์ละครั้ง เพ็ชรบูรณ์, หล่มศักดิ์

ทุกวันพุธ

เมล์รายวันในพระราชอาณาจักรส่งไปแต่เราเมื่อตามวันที่กำหนด จดหมายที่จะฝากควรส่งภายในบ่าย ๓ โมงก่อนวัน

เชิญมาชม

สิ่งของต่าง ๆ ราคาถูก ๆ

ขอแจ้งความมายังท่านทั้งหลายทราบด้วย ร้านเจ้ามีสิ่งของต่าง ๆ อย่างดีรายและราคาก็ย่อมเยาว์พอสมควร ขอเชิญท่านมาชมที่ร้านร้านเจ้า เอฟ. เอ. สยามวาลา นำเบอร์โทรศัพท์ ๕๗๕ ถนนราชวงษ์ กรุงเทพ ฯ คือมีเครื่องเขียนต่าง ๆ เช่นกระดาษ สมุด ตำบาญชี ต้ามปรกกาปรกกา นำเบอร์ต่าง ๆ น้ำหมึกดินสอยางลบ กระดาษพิมพ์ กระดาษเขียนแผนทและเครื่องพิมพ์ต่าง ๆ มีรายพร้อมทุก ๆ อย่าง น้ำอบที่หอมอย่างดีมีรายหลายชนิด น้ำมันอย่างหอมสำหรับปรุงน้ำอบรายน้ำหอมสำหรับประสมกับเครื่องรับประทาน เช่นน้ำหอมกุหลาบน้ำหอมมะลิ น้ำดอกไม้เทศอย่างดีก็ทั้งยังมีอีกหลายอย่าง ทั้งมียาสำรับรายคือยาสเดิด ยาสเดิดแก้ปวดศีรษะ ยาสลบยาไอโอโรฟอร์ม ยาลิซีลีก ยาเอสปริน ยาแอสปิดซิดคริก ยาเรด ยาลับเยียวอุปี ผ้าสำลี สำลี น้ำมันจันทร์ เมตแปนเซ็ดเดิลบีส น้ำกรดกำมะถัน น้ำกรดเกลือ น้ำกรดดินปลิว และผ้าราวต่าง ๆ ฟุตบอลคลเข้ามาใหม่ ๆ พรมลวดหนาม รองเท้าท่านผู้หญิง และเครื่องใช้สรอยสำหรับเรือนอีกหลายอย่างหลายชนิดมีรายราคาถูกที่สุด ขอเชิญท่านมาชมตามชอบใจ

ห้าง เอฟ. เอ. สยามวาลา
นำเบอร์ โทรศัพท์ ๕๗๕
ถนนราชวงษ์ กรุงเทพ ฯ
๑๐ ๑ ๖๑ ป

อากาศร้อนจัด

เปนเหตุให้ปวดศีรษะตัวร้อน

อากาศในกรุงเทพ ฯ ระหว่างนี้ ย่อมเปนที่รู้สึกกันว่าร้อนจัด จึงเปนเหตุให้คนโดยมากมีอาการปวดศีรษะและตัวร้อนจับไข้

ควรรักษาแต่ต้นมือ

อาการเจ็บป่วยเช่นปวดหัวตัวร้อนที่จับเปนขึ้นในชั้นแรกเพียงเล็กน้อยนั้นเปนการสมควรอย่างยิ่งที่จะรักษาเสียแต่ต้นมือ เพราะถ้าปล่อยไว้ก็อาจให้เจ็บมากได้

ทุกคนต้องเดินผ่าแดด

เพราะเหตุที่ทุกคนเราต้องเดินผ่าแดดและทุกคนต้องมีอาการปวดหัวตัวร้อนจึงทุกคนควรจะมียาอันศักดิ์สิทธิ์สำหรับแก้ปวดหัวตัวร้อนประจำตัวไว้ด้วย

แอส. ไปรินกำเปาน์

ยาที่กล่าวชื่อข้างบนนี้ เปนยาอย่างดีจริงสำหรับแก้ปวดหัวตัวร้อน นายแพทย์ทั่วโลกได้สรรเสริญแล้ว และมหาชนแทบทุกประเทศก็ได้นิยมใช้ยานี้มาก เพราะฉนั้นจึงขอแนะนำให้ท่านใช้ยาที่กล่าวนี้ในเวลาน่ารอน มีจำหน่ายอย่างมากที่สุดที่

ห้างรายยาเยาวราช ไทรศัพท์ ๖๒๕

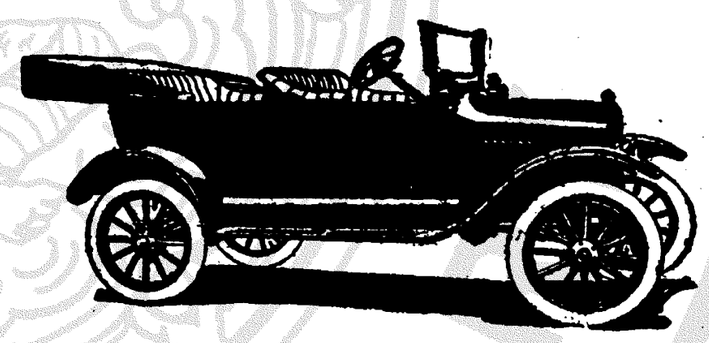
กอฮอล์ทาไม้

หรือน้ำมันชักเงา

หรือน้ำมันวานิช

มีจำหน่ายที่ตึกประดิษฐ์สุคนธา ทั้งราคาย่อมเยา ถ้าซื้อจำนวนมากจะลดให้บ้าง น้ำมันชักเงานี้เมื่อทาไม้แห้งสนิทแล้วถูกน้ำร้อนน้ำเย็นไม่ต่างราวเปนดอกดวง เหมือนน้ำมันชักเงาที่มาจากต่างประเทศ

รถฟอร์ด



ยางมิเชอลิน

ยางชนิดดีที่สุดซึ่งเลื่องลือทั่วโลก บัดนี้ได้มีขนาดเหมาะสำหรับรถฟอร์ดมาอีกแล้ว

ยางมิเชอลิน ขนาด ๓๐×๓½ พึ่งตกเข้ามา ห้างนี้จะได้จัดส่งให้ท่านที่สั่งจองไว้ก่อน ที่เหลืออยู่นั้นท่านผู้ใดจะต้องการโปรดสั่งซื้อโดยเร็ว

บริษัท อู่บางกอกด๊อก
ไทรศัพท์เลขที่ ๑๕๙
๑ ๖ ๕๙.